

Demande de la CNER faisant l'objet d'un examen préalable #125411
3BM- GJO 1318 Gjoa Haven Water Licence Renewal , Type B

DÉTAILS

Description non technique de la proposition de projet

Anglais: The Hamlet of Gjoa Haven is responsible for the supply of potable water and disposal of sewage waste and solid waste generated from the community. These facilities are currently operating under the current Licence 3BM-GJO 1318 which remains active until Nov 12, 2018. The buried water line sometime faces frozen issues due to crack in insulation or insufficient coverage which required replacing some of the sections of the pipe line. Water line improvement works also included replacement of two heat exchanger pumps, increase sizes of intake pumps, and SCADA monitoring system- all completed during the year 2015-2017. Raw water drawn from Swan lake by two intake pumps, transport to 3.2 km away treatment plant through buried line where water is treated by gravity pressure filtration and chlorination before truckfill for delivery. Water flow meters are included in the treatment system to address the volume of water drawn and delivery to residents using Hamlet operated water trucks. Current engineered lagoon constructed in 2014 and in operation for raw sewage deposition and primary treatment. Decanting of effluent carried during July-August by using pump and hose to a designated point on wetland from where the effluent travels 1275 m towards Ocean through the Final Discharge point GJO-4. The old sewage lagoon was decommissioned and the A&R plan was received to the Board on July 25, 2014. Solid waste site facility had some issues over the years in terms of mixing runoff contamination within the solid waste management (SWMA) area and hazardous materials leachate mixing onto water through wetland, poor segregation in waste dumps, illegal dumping outside the facility, broken spots of fence and poor performance of facility operations. The community has fixed majority of those issues over the years with own resources and some assistance through Government initiatives including the reduction in vehicles parts, reinstalling the fallen fences, filling the broken gaps of berms and stopping the leachate runoff from free flow outside. A sampling monitoring point GJO-5 and signage established for leachate sampling. Other monitoring stations GJO-2, GJO-3, GJO-4 are remains active with GPS locations and identity signage. Monitoring of solid waste and sewage facilities continued during May-August and operators training of Environmental Awareness. Annual Reports are upto date to the Board to 2017.

Français: Le hameau de Gjoa Haven est responsable de l'approvisionnement en eau potable et de l'élimination des eaux usées et des déchets solides générés par la communauté. Ces installations sont actuellement exploitées sous la licence actuelle 3BM-GJO 1318, qui reste active jusqu'au 12 novembre 2018. Lagune aménagée actuellement construite en 2014 et en exploitation pour le dépôt d'eaux d'égout brutes et le traitement primaire. Décantation des effluents transportés entre juillet et août à l'aide d'une pompe et d'un tuyau jusqu'à un point désigné sur une zone humide à partir de laquelle l'effluent se déplace sur 1275 m vers l'océan. L'ancienne lagune d'égout a été mise hors service, point de contrôle GJO-5 et affichage mis en place pour l'échantillonnage du lixiviat. Les autres stations de surveillance GJO-2, GJO-3, GJO-4 restent actives. La surveillance des installations de traitement des déchets solides et des eaux usées s'est poursuivie de mai à août. Les rapports annuels sont jusqu'à 2017 pour le Conseil. La Commission d'évaluation des incidences du Nunavut a déjà approuvé la licence actuelle, mais elle doit être renouvelée car elle expire le 11 novembre 2018.

Inuktitut: wu3b3Fs2 wmzl xN3b3F[l n7M4f5 s6h6+g6u vmQCq. Mwnzb~Nns+b 3BM-GJO 1318 +b7N MwnECsD6 xg3ix6 kF2WE 12, 2018a3y3IA.kNs2 x+b~i5g6 h9lw5 w~M8i4f5 eec5b3g5 sdDtcq9Mq8k5. nNCsymo3gFisZlw5 2015-2017l xf8zi +sNdy3bs9lt4 VVVV (Pump) cspnstzi9l woy9lt4. s6h6+gt4+vu wm6 h9l4+f3Li3.2km u szyio1j5 wu3b3F1jzc5b3g6 bwvil nlmw~E4ft4+fc5b3g6 gdNo3bs9lil bwm wu3bstjzc5b3g6 wm6. ck6 x4t4hu wm3u wu3bsts2 wlzkz3iz cspnstc3g6 wu3b3F1u x7ml x4n~lts2 wlxi cspnstc3uD6 ck6 xqtQDu w7u3bsc5b3m+zb w[lc3g9l n8NFsD9l.xN3b3F4 2014u nNCsD6. JMwa+Cz5 x[Zyul u4OQx3bsc5b3g6 xN3b3F4 S2M4nst4f5 wm3jz3bs9lil 1275 mu szyio1j5 wm3j5 bw+fN GJO-4. xN3b3FFi6 xgDw3bsD6 JMw 14, 2014u xyD3t3ym1mb x?9lw, moZ3ul xyDw9lt4 wQbsiq xN3b3Fs2 wlx~i5gi.nN+p5 wMq8i nN+DZlw5 Z?m4f8i wvJ3bs9lt4. cspnsti GJO-5, GJO-2, GJO-3 GJO-4ul woCsD5 cspnc5b3ix7mb ckE5+b4+n5 wQbsD5.vmpsD5 kNi gn3tbs5txc5b3g5.CG&Sf5 b5e b+m5 xs9M3t5tc5b3g5 cspn3bs/Exc3gi wu3b3F1u+z3gi wm3u x7ml xN3b3F1u+zgi. bwml nNCs2c3X9o3ix3bz xN3b3Fsc5b3g6. csEn3ix5 2018-2019ul ck6 xrc3ixEx4+n5 nNCsQxc3iz s=?~l8~i5 k+bu WQxc3iz.xrc3ixEx4+n5 nNCsQxc3iz s=?~l8~i5 k+bu WQxc3iz.

Inuinnaqtun: not required.

Personnel

Personnel on site: 3

Days on site: 32

Total Person days: 96

Operations Phase: from 2018-10-30 to 2033-10-30

Activités

Emplacement	Type d'activité	Statut des terres	Historique du site	Site à valeur archéologique ou paléontologique	Proximité des collectivités les plus proches et de toute zone protégée
Latitude: 68° 30' N, Longitude: 95° 53' W	Other	Municipal	Active water License used to draw water and delivery to household tanks for domestic uses, municipal waste and sewage disposal to waste facility and engineered Lagoon.	Fine -grained marine deposits, numerous lakes & ponds, covered with thin layer of tundra & grasses, poor soil quality, various types of lichen, moss, continuous permafrost, annual precipitation 5 cm of rain fall and 25 cm of snowfall. January -39°C to -23°C and July high & low 13.9°C and 7.2°C.	South-East coast of King William Island, in the Kitikmeot Region of Nunavut, approximately 142 air km SW of Kugaaruk, and 1,056 air km NE of Yellowknife.

Engagement de la collectivité et avantages pour la région

Collectivité	Nom	Organisme	Date de la prise de contact
Gjoa Haven	SAO and Director of Works	Hamlet of Gjoa Haven	2018-06-11

Autorisations

Indiquez les zones dans lesquelles le projet est situé:

Kitikmeot

Autorisations

Organisme de régulation	Description des autorisations	État actuel	Date de l'émission/de la demande	Date d'échéance
Office des eaux du Nunavut	Amendment renewal application	Active	2013-11-13	2018-11-12

Project transportation types

Transportation Type	Utilisation proposée	Length of Use
Air	Charter flight and commercial airlines (First Air and Canadian North)	
Water	using buried lines of 150 mm diameter HDPE pipes with 100 mm thick insulation all around.	
Land	Hauling water using water truck, sewage and solid waste using waste truck to the lagoon and solid waste site.	

Project accomodation types

Collectivité

Autre,

Utilisation de matériel

Équipement à utiliser (y compris les perceuses, les pompes, les aéronefs, les véhicules, etc.)

Type d'équipement	Quantité	Taille – Dimensions	Utilisation proposée
pumps	2	6 inches	for water intake

Décrivez l'utilisation du carburant et des marchandises dangereuses

Décrivez l'utilisation de carburant :	Type de carburant	Nombre de conteneurs	Capacité du conteneur	Quantité totale	Unités	Utilisation proposée
Information is not available						

Consommation d'eau

Quantité quotidienne (m3)	Méthodes de récupération de l'eau proposées	Emplacement de récupération de l'eau proposé
170	using twin intake pumps at the pumphouse, then delivery to Water treatment plant using 3.2 km long, 150 mm diameter buried pipe line.	From the Swan lake which is about 3.5 km away of town

Déchets

Gestion des déchets

Activités du projet	Type des déchets	Quantité prévue	Méthode d'élimination	Procédures de traitement supplémentaires
Quarry/Borrow pit	Eaux usées (matières de vidange)	60,000 m3	trucks hauling	segregate of light weigh waste and control burn

Répercussions environnementales :

No environmental impacts since the infrastructures are outside of town and no impact to tourism, wildlife or water course.

Additional Information

SECTION A1: Project Info

SECTION A2: Allweather Road

SECTION A3: Winter Road

SECTION B1: Project Info

SECTION B2: Exploration Activity

SECTION B3: Geosciences

SECTION B4: Drilling

SECTION B5: Stripping

SECTION B6: Underground Activity

SECTION B7: Waste Rock

SECTION B8: Stockpiles

SECTION B9: Mine Development

SECTION B10: Geology

SECTION B11: Mine

SECTION B12: Mill

SECTION C1: Pits

SECTION D1: Facility

SECTION D2: Facility Construction

SECTION D3: Facility Operation

SECTION D4: Vessel Use

SECTION E1: Offshore Survey

SECTION E2: Nearshore Survey

SECTION E3: Vessel Use

SECTION F1: Site Cleanup

SECTION G1: Well Authorization

SECTION G2: Onland Exploration

SECTION G3: Offshore Exploration

SECTION G4: Rig

SECTION H1: Vessel Use

SECTION H2: Disposal At Sea

SECTION I1: Municipal Development

Description de l'environnement existant : Environnement physique

Description de l'environnement existant : Environnement biologique

Description de l'environnement existant : Environnement socio-économique

Miscellaneous Project Information

Identification des répercussions et mesures d'atténuation proposées

Répercussions cumulatives

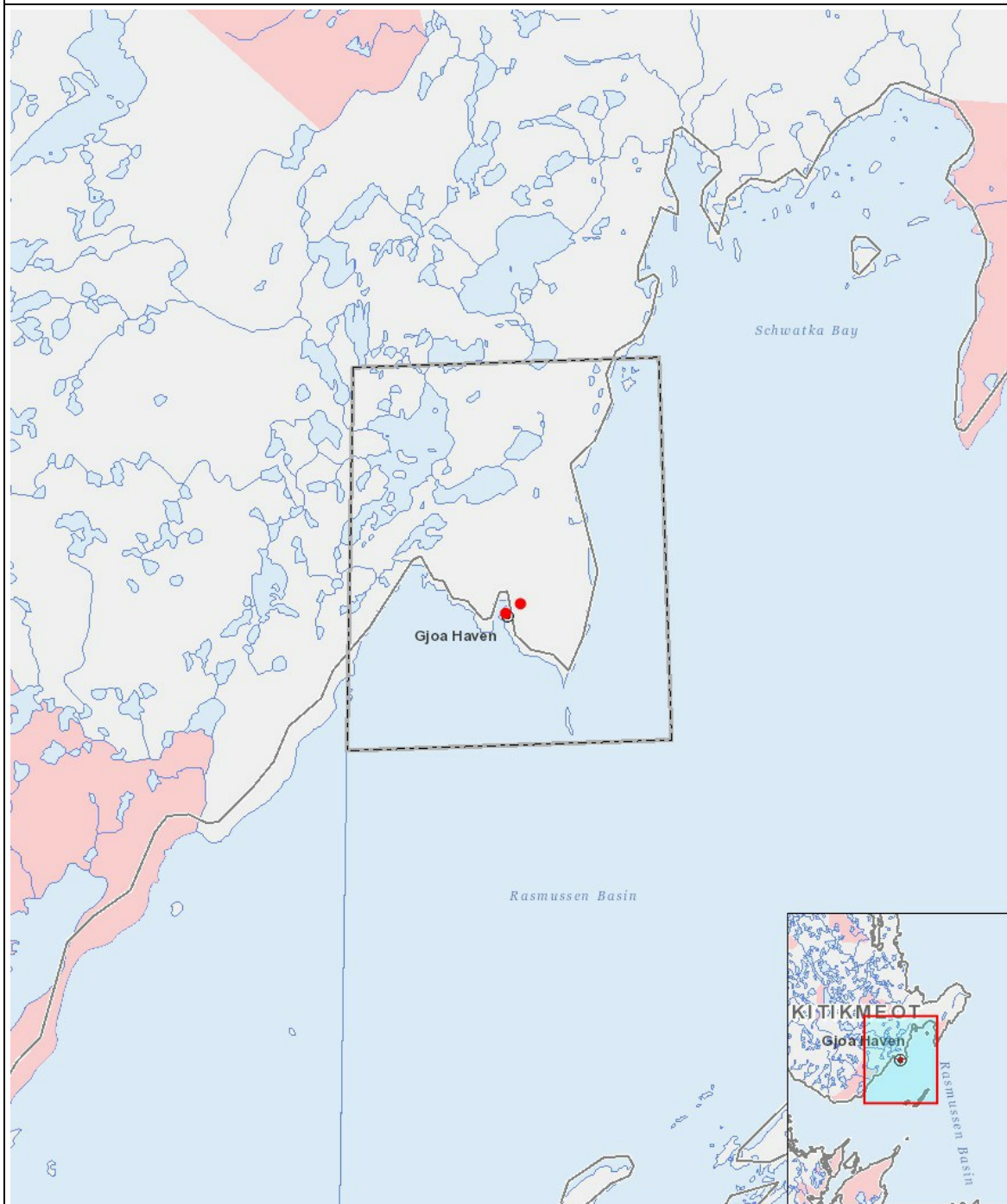
Impacts

Identification des répercussions environnementales

	PHYSICAL																								
	Designated environmental areas																								
	Ground stability																								
	Permafrost																								
	Hydrology / Limnology																								
	Water quality																								
	Climate conditions																								
	Eskers and other unique or fragile landscapes																								
	Surface and bedrock geology																								
	Sediment and soil quality																								
	Tidal processes and bathymetry																								
	Air quality																								
	Noise levels																								
	BIOLOGICAL																								
	Vegetation																								
	Wildlife, including habitat and migration patterns																								
	Birds, including habitat and migration patterns																								
	Aquatic species, incl. habitat and migration/spawning																								
	Wildlife protected areas																								
	SOCIO - ECONOMIC																								
	Archaeological and cultural historic sites																								
	Employment																								
	Community wellness																								
	Community infrastructure																								
	Human health																								
Construction																									
-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-		-	-	-	-	-
Exploitation																									
Other		-	-	P	-	P	P	-	P	N	P	P	P		P	P	P	P	P		P	-	-	-	-
Désaffectation																									
-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-		-	-	-	-	-

(P = Positive, N = Négative et non gérable, M = Négative et gérable, U = Inconnue)

PROJECT MAP



LIST OF PROJECT GEOMETRIES:

1	point	Latitude: 68° 30' N, Longitude: 95° 53' W
---	-------	---